

NACHWEISUNG DER GITTlichkeit DES CHRISTENTHUMS IN SEINER ERSCHEINUNG

108. Ali ben Tahir and the Girl Mounis ccccxiv.53. Abou Hassan es Ziyadi and the Man from Khorassan Night ccxlix. I was once an officer in the household of the Amir Jemaledin El Atwesh El Mujhidi, who was invested with the governance of the Eastern and Western districts, (107) and I was dear to his heart and he concealed from me nought of that which he purposed to do; and withal he was master of his reason. (108) It chanced one day that it was reported to him that the daughter of such an one had wealth galore and raiment and jewels and she loved a Jew, whom every day she invited to be private with her, and they passed the day eating and drinking in company and he lay the night with her. The prefect feigned to give no credence to this story, but one night he summoned the watchmen of the quarter and questioned them of this. Quoth one of them, "O my lord, I saw a Jew enter the street in question one night; but know not for certain to whom he went in." And the prefect said, "Keep thine eye on him henceforth and note what place he entereth." So the watchman went out and kept his eye on the Jew..Then came up El Abbas to the door of the tent, and therein were four-and-twenty golden doves; so he took them, after he had beaten them down with the end of his lance. Then he called out, saying, "Harkye, Zuheir! Doth it not suffice thee that thou hast quelled El Akil's repute, but thou art minded to quell that of those who sojourn round about him? Knowest thou not that he is of the lieutenants of Kundeh ben [Hisham of the Benou] Sheiban, a man renowned for prowess? Indeed, covetise of him hath entered into thee and jealousy of him hath gotten possession of thee. Doth it not suffice thee that thou hast orphaned his children (94) and slain his men? By the virtue of the Chosen Prophet, I will make thee drink the cup of death!" So saying, he drew his sword and smiting Zuheir on his shoulder, caused the steel issue, gleaming, from the tendons of his throat. Then he smote the vizier and clove his head in sunder..Envy and Malice, Of, i. 125..? ? ? ? ? A talking-stock among the folk for ever I abide; Life and the days pass by, yet ne'er my wishes I attain)..? ? ? ? ? So, O Aamir, haste thy going, e'en as I do, so may I Heal my sickness and the draining of the cup of love essay;? ? ? ? ? Yea, and black slaves he proffered me and slave-girls big with child And steeds of price, with splendid arms and trappings rich bedight..? ? ? ? ? e. The Fifth Voyage of Sindbad the Sailor dlvi. But she said, 'There is a thing wherewith we will make her confess, and all that is in her heart shall be discovered to thee.' 'What is that?' asked the king, and she answered, 'I will bring thee a hoopoe's heart, (138) which, when she sleepeth, do thou lay upon her heart and question her of all thou wilt, and she will discover this unto thee and show forth the truth to thee.' The king rejoiced in this and said to his nurse, 'Hasten and let none know of thee.' So she arose and going in to the queen, said to her, 'I have done thine occasion and it is on this wise. This night the king will come in to thee and do thou feign thyself asleep; and if he ask thee of aught, do thou answer him, as if in thy sleep.' The queen thanked her and the old woman went away and fetching the hoopoe's heart, gave it to the king..90. The Devout Prince cccci.? ? ? ? ? a. The First Voyage of Sindbad the Sailor cclii.? ? ? ? ? Whenas the fire of passion flamed in my breast, with tears, Upon the day of wailing, to quench it I was fain..? ? ? ? ? v. The Stolen Purse dccccxix. On this wise we abode a whole year, at the end of which time she was absent (185) from me a month's space, wherefore fire raged in my heart on her account. When it was the next month, behold, a little eunuch presented himself to me and said, "I am a messenger to thee from such an one," [naming my mistress], "who giveth thee to know that the Commander of the Faithful hath sentenced her to be drowned, her and those who are with her, six-and-twenty slave-girls, on such a day at Deir et Tin, (186) for that they have confessed against one another of lewdness, and she biddeth thee look how thou mayst do with her and how thou mayst contrive to deliver her, even if thou gather together all her money and spend it upon her, for that this is the time of manhood." (187) Quoth I, "I know not this woman; belike it is other than I [to whom this message is addressed]; so beware, O eunuch, lest thou cast me into stress." Quoth he, "Behold, I have told thee [that which I had to say,]" and went away, leaving me in concern [on her account]..? ? ? ? ? c. The Third Old Man's Story ii. Marriage to the Poor Old Man, The Rich Man who gave his Fair Daughter in, i. 247..He lay the rest of the night in one of the ruins, and when he arose in the morning, he said, 'None is to blame. I sought my own good, and he is no fool who seeketh good for himself; and the druggist's wife also sought good for herself; but destiny overcometh precaution and there remaineth no abiding for me in this town.' So he went forth from the city. Nor (added the vizier) is this story, extraordinary though it be, more extraordinary than that of the king and his son and that which bedded them of wonders and rarities"..? ? ? ? ? I am filled full of longing pain and memory and dole, That from the wasted body's wounds distract the anguished soul..5. Nouredin Ali of Cairo and his Son Bedreddin Hassan lxxii.? ? ? ? ? b. The Fakir and his Pot of Butter dccccii.60. Haroun Er Reshid and Zubeideh in the Bath dclxlviii.? ? ? ? ? The road of right thou hast made straight, that erst was crooked grown; Yea, for its path of old had fall'n to ruin and decay..Now this (155) was the francolin that bore witness against him.'.So he went out to them and questioned them of their case, whereupon, "Return to thy lord," answered they, "and question him of Prince El Abbas, if he have come unto him, for that he left his father King El Aziz a full-told year ago, and indeed longing for him troubleth the king and he hath levied a part of his army and his guards and is come forth in quest of his son, so haply he may light upon tidings of him." Quoth the eunuch, "Is there amongst you a brother of his or a son?" "Nay, by Allah!" answered they. "But we are all his mamelukes and the boughten of his money, and his father El Aziz hath despatched us to make enquiry of him. So go thou to thy lord and question him of the prince and return to us with that which he shall answer you." "And where is King El Aziz?" asked the eunuch; and they replied, "He is encamped in the Green Meadow." (96)..? ? ? ? ? ? ? ? ? ee. Story of the Barber's Fifth Brother cliv. When his sister Selma heard what he said, she could no longer contain herself, but cast herself upon him and discovered to him her case. When he knew her, he threw himself upon her [and lay without life] awhile; after which he came to himself and said, 'Praised be God, the Bountiful, the Beneficent!' Then they complained to each other

of that which they had suffered for the anguish of separation, whilst Selim's wife abode wondered at this and Selma's patience and constancy pleased her. So she saluted her and thanked her for her fashion, saying, 'By Allah, O my lady, all that we are in of gladness is of thy blessing alone; so praised be God who hath vouchsafed us thy sight!' Then they abode all three in joy and happiness and delight three days, sequestered from the folk; and it was bruited abroad in the city that the king had found his brother, who was lost years ago... Quoth I, "Thou overcurtainest the morning with the night;" And she, "Not so; it is the moon that with the dark I shroud." Presently, in came Mesroul the eunuch to him and saluted him and seeing Nuzhet el Fuad stretched out, uncovered her face and said, "There is no god but God! Our sister Nuzhet el Fuad is dead. How sudden was the [stroke of] destiny! May God have mercy on thee and acquit thee of responsibility!" Then he returned and related what had passed before the Khalif and the Lady Zubeideh, and he laughing. "O accursed one," said the Khalif, "is this a time for laughter? Tell us which is dead of them." "By Allah, O my lord," answered Mesroul, "Aboulhusn is well and none is dead but Nuzhet el Fuad." Quoth the Khalif to Zubeideh, "Thou hast lost thy pavilion in thy play," and he laughed at her and said to Mesroul, "O Mesroul, tell her what thou sawest." "Verily, O my lady," said the eunuch, "I ran without ceasing till I came in to Aboulhusn in his house and found Nuzhet el Fuad lying dead and Aboulhusn sitting at her head, weeping. I saluted him and condoled with him and sat down by his side and uncovered the face of Nuzhet el Fuad and saw her dead and her face swollen. So I said to him, 'Carry her out forthright [to burial], so we may pray over her.' He answered, 'It is well;' and I left him to lay her out and came hither, that I might tell you the news." Zubeideh, El Mamoun and, i. 199. The Tenth Night of the Month... In every rejoicing a boon (232) midst the singers and minstrels am I;... The two Pigeons dxvii... Yet, an thou wilt vouchsafe thy favours unto me, My sabre thou shalt see the foemen put to flight; "O Shehrzad," quoth Shehriyar, "finish unto us the story that thy friend told thee, for that it resembleth the story of a king whom I knew; but fain would I hear that which betided the people of this city and what they said of the affair of the king, so I may return from that wherein I was." "With all my heart," answered Shehrzad. "Know, O august king and lord of just judgment and praiseworthy excellence and exceeding prowess, that, when the folk heard that the king had put away from him his custom and returned from that which had been his wont, they rejoiced in this with an exceeding joy and offered up prayers for him. Then they talked with one another of the cause of the slaughter of the girls, and the wise said, "They (162) are not all alike, nor are the fingers of the hand alike." Fifteenth Officer's Story, The, ii. 190..The Tenth Day..The old man betook himself to the city, as she bade him, and enquired for the money-changer, to whom they directed him. So he gave him the ring and the letter, which when he saw, he kissed the letter and breaking it open, read it and apprehended its purport. Then he repaired to the market and buying all that she bade him, laid it in a porter's basket and bade him go with the old man. So the latter took him and went with him to the mosque, where he relieved him of his burden and carried the meats in to Sitt el Milah. She seated him by her side and they ate, he and she, of those rich meats, till they were satisfied, when the old man rose and removed the food from before her. Clemency, Of, i. 120..The Twenty-Fourth Night of the Month..Now, when the draper saw the turban-cloth, he resolved to put away his wife and waited but till he should get together that which was obligatory on him of the dowry and what not else, (56) for fear of her people. When the old woman arose in the morning, she took the young man and carried him to the draper's house. The wife opened the door to her and the ill-omened old woman entered with him and said to the lady, "Go, fetch that which thou wouldst have fine-drawn and give it to my son." So saying, she locked the door on her, whereupon the young man forced her and did his occasion of her and went forth. Then said the old woman to her, "Know that this is my son and that he loved thee with an exceeding love and was like to lose his life for longing after thee. So I practised on thee with this device and came to thee with this turban-cloth, which is not thy husband's, but my son's. Now have I accomplished my desire; so do thou trust in me and I will put a trick on thy husband for the setting thee right with him, and thou wilt be obedient to me and to him and to my son." (57) And the wife answered, saying, "It is well. Do so."... Unto its pristine lustre your land returned and more, Whenas ye came, dispelling the gloom that whiles it wore..85. Isaac of Mosul and the Merchant dclxx. Meanwhile, Queen Kemeriyeh and her company sailed on, without ceasing, till they came under the palace wherein was Tuhfeh, to wit, that of Meimoun the Sworder; and by the ordinance of destiny, Tuhfeh herself was then sitting on the belvedere of the palace, pondering the affair of Haroun er Reshid and her own and that which had befallen her and weeping for that she was doomed to slaughter. She saw the ship and what was therein of those whom we have named, and they in mortal guise, and said, 'Alas, my sorrow for yonder ship and the mortals that be therein!' As for Kemeriyeh and her company, when they drew near the palace, they strained their eyes and seeing Tuhfeh sitting, said, 'Yonder sits Tuhfeh. May God not bereave [us] of her!' Then they moored their ship and making for the island, that lay over against the palace, spread carpets and sat eating and drinking; whereupon quoth Tuhfeh, 'Welcome and fair welcome to yonder faces! These are my kinswomen and I conjure thee by Allah, O Jemreh, that thou let me down to them, so I may sit with them awhile and make friends with them and return.' Quoth Jemreh, 'I may on no wise do that.' And Tuhfeh wept. Then the folk brought out wine and drank, what while Kemeriyeh took the lute and sang the following verses:... Oft for thy love as I would be consoled, my yearning turns To-thee- ward still and my desires my reason still gainsay... "What is the taste of love?" quoth one, and I replied, "Sweet water 'tis at first; but torment lurks behind."... An you'd of evil be quit, look that no evil yon do; Nay, but do good, for the like God will still render to you..48. Haroun Er Reshid with the Damsel and Abou Nuwas dc. THE THIRD OFFICER'S STORY... Her eye is sharper than a sword; the soul with ecstasy It takes and longing leaves behind, that nothing may assain.. Meanwhile, the Sheikh Aboutawaif Iblis and his son Es Shisban set out, as we have said, with their troops, who were of the doughtiest of the Jinn and the most accomplished of them in valour and horsemanship, [and fared on till they drew near the Crescent Mountain],

When the news of their approach reached Meimoun, he cried out with a great cry to the troops, who were twenty thousand horse, [and bade them make ready for departure]. Then he went in to Tuhfeh and kissing her, said to her, 'Know that thou art presently my life of the world, and indeed the Jinn are gathered together to wage war on me on thine account. If I am vouchsafed the victory over them and am preserved alive, I will set all the kings of the Jinn under thy feet and thou shall become queen of the world.' But she shook her head and wept; and he said, 'Weep not, for, by the virtue of the mighty inscription engraven on the seal-ring of Solomon, thou shall never again see the land of men! Can any one part with his life? So give ear unto that which I say; else will I kill thee.' And she was silent..? ? ? ? y. The foul-favoured Man and his Fair Wife dccccxviii. Therewith the king was filled with wrath and said, "Bring him forthright," So they brought the youth before him, shackled, and the king said to him, "Out on thee! Thou hast sinned a great sin and the time of thy life hath been long; (112) but needs must we put thee to death, for that there is for us no ease in thy life after this," "O king," answered he, "know that I, by Allah, am guiltless, and by reason of this I hope for life, for that he who is guiltless of offence goeth not in fear of punishment neither maketh great his mourning and his concern; but whoso hath sinned, needs must his sin be expiated upon him, though his life be prolonged, and it shall overtake him, even as it overtook Dadbin the king and his vizier." "How was that?" asked Azadbekht, and the youth said..?STORY OF THE MAN OF KHORASSAN, HIS SON AND HIS GOVERNOR..So she gave him the lute and he forewent her, till he came to the house of easance, and behold, therein was a door and a stairway. When Tuhfeh saw this, her reason fled; but Iblis cheered her with discourse. Then he descended the stair and she followed him to the bottom thereof, where she found a passage and they fared on therein, till they came to a horse standing, Teady saddled and bridled and accoutred. Quoth Iblis, '[Mount], in the name of God, O my lady Tuhfeh;' and he held the stirrup for her. So she mounted and the horse shook under her and putting forth wings, flew up with her, whilst the old man flew by her side; whereat she was affrighted and clung to the pummel of the saddle; nor was it but an hour ere they came to a fair green meadow, fresh-flowered as if the soil thereof were a goodly robe, embroidered with all manner colours..Barmecides, Er Reshid and the, i. 189..? ? ? ? d. The Eldest Lady's Story xvii. Police, El Melik ez Zahir Rukneddin Bibers el Bunducdari and the Sixteen Officers of, ii. 117..Woman accused of Lewdness, The Pious, ii. 5..Meanwhile, the news spread abroad that Bihzad, son of the king, was lost, whereupon his father sent letters in quest of him [to all the kings and amongst others to him with whom he was imprisoned]. When the letter reached the latter, he praised God the Most High for that he had not anydele hastened in Bihzad's affair and letting bring him before himself, said to him, 'Art thou minded to destroy thyself?' Quoth Bihzad, '[I did this] for fear of reproach;' and the king said, 'An thou fear reproach, thou shouldst not practise haste [in that thou dost]; knowest thou not that the fruit of haste is repentance? If we had hastened, we also, like unto thee, we had repented.' When Galen saw what appeared to him of the [mock] physician's incapacity, he turned to his disciples and pupils and bade them fetch the other, with all his gear and drugs. So they brought him into his presence on the speediest wise, and when Galen saw him before him, he said to him, 'Knowest thou me?' 'No,' answered the other, 'nor did I ever set eyes on thee before this day.' Quoth the sage, 'Dost thou know Galen?' And the weaver said, 'No.' Then said Galen, 'What prompted thee to that which thou dost?' So he related to him his story and gave him to know of the dowry and the obligation by which he was bound with regard to his wife, whereat Galen marvelled and certified himself of the matter of the dower..11. Sindbad the Sailor and Hindbad the Porter (239). When the morning morrowed, they found themselves reduced to a fourth part of their number and there was not one of them had dismounted from his horse. So they made sure of destruction and Hudheifeh came out between the ranks (now he was reckoned for a thousand cavaliers) and cried out, saying, "Harkye, my masters of Baghdad! Let none come forth to me but your Amir, so I may talk with him and he with me; and he shall meet me in single combat and I will meet him, and may he who is void of offence come off safe!" Then he repeated his speech and said, "Why do I not hear your Amir return me an answer?" But Saad, the amir of the army of Baghdad, [replied not to him], and indeed his teeth chattered in his head, whenas he heard him summon him to single combat..? ? ? ? ? b. The Second Voyage of Sindbad the Sailor dxliiii. Khalif Omar ben Abdulaziz and the Poets, The, i. 45..A friend of mine once invited me to an entertainment; so I went with him, and when we came into his house and sat down on his couch, he said to me, "This is a blessed day and a day of gladness, and [blessed is] he who liveth to [see] the like of this day. I desire that thou practise with us and deny (124) us not, for that thou hast been used to hearken unto those who occupy themselves with this." (125) I fell in with this and their talk happened upon the like of this subject. (126) Presently, my friend, who had invited me, arose from among them and said to them, "Hearken to me and I will tell you of an adventure that happened to me. There was a certain man who used to visit me in my shop, and I knew him not nor he me, nor ever in his life had he seen me; but he was wont, whenever he had need of a dirhem or two, by way of loan, to come to me and ask me, without acquaintance or intermediary between me and him, [and I would give him what he sought]. I told none of him, and matters abode thus between us a long while, till he fell to borrowing ten at twenty dirhems [at a time], more or less..? ? ? ? ? Nor, like others a little ere morning appear who bawl, "Come to safety!" (58) I stand up to prayer..Now, by the ordinance of God the Most High, a company of thieves fell in upon a caravan hard by that mountain and made prize of that which was with them of merchandise. Then they betook themselves to the mountain, so they might share their booty, and looking at the foot thereof, espied the gown of brocade. So they descended, to see what it was, and finding the child wrapped therein and the gold laid at his head, marvelled and said, "Extolled be the perfection of God! By what wickedness cometh this child here?" Then they divided the money between them and the captain of the thieves took the boy and made him his son and fed him with sweet milk and dates, till he came to his house, when he appointed him a nurse, who should rear him..Next morning, he again took up the bier and went round with it as before, in quest of alms. Presently, the master of police, who was of those who had

given alms on account of the supposed dead man on the previous day, met him; so he was angered and fell on the porters and beat them and took the [supposed] dead body, saying, 'I will bury him and earn the reward [of God].' (35) So his men took him up and carrying him to the prefecture, fetched grave-diggers, who dug him a grave. Then they bought him a shroud and perfumes (36) and fetched an old man of the quarter, to wash him. So he recited over him [the appointed prayers and portions of the Koran] and laying him on the bench, washed him and shrouded him. After he had shrouded him, he voided; (37) so he renewed the washing and went away to make his ablutions, (38) whilst all the folk departed, likewise, to make the [obligatory] ablution, previously to the funeral..74. The Simpleton and the Sharper cclxxxviii.??? Yet thou repaidst me with constraint, rigour and perfidy, To which no lover might himself on any wise resign.??? Alack, my grief! Thou wast, indeed, grown absent from my yiew, Yet art the apple of mine eye nor couldst from me divide..As for Er Razi and El Merouzi, they made peace with each other and sat down to share the booty. Quoth El Merouzi, 'I will not give thee a dirhem of this money, till thou pay me my due of the money that is in thy house.' And Er Razi said 'I will not do it, nor will I subtract this from aught of my due.' So they fell out upon this and disputed with one another and each went saying to his fellow, 'I will not give thee a dirhem!' And words ran high between them and contention was prolonged..The Sixteenth Night of the Month.??? Fain, fain would I forget thy love. Alack, my heart denies To be consoled, and 'gainst thy wrath nought standeth me in stead..There came to a king of the kings, in his old age, a son, who grew up comely, quick-witted and intelligent, and when he came to years of discretion and became a young man, his father said to him, 'Take this kingdom and govern it in my stead, for I desire to flee [from the world] to God the Most High and don the gown of wool and give myself up to devotion.' Quoth the prince, 'And I also desire to take refuge with God the Most High.' And the king said, 'Arise, let us flee forth and make for the mountains and worship in them, for shamefastness before God the Most High.'Two Kings and the Vizier's Daughters, The, iii. 145.??? Your coming to-me-ward, indeed, with "Welcome! fair welcome!" I hail. Your sight to me gladness doth bring and banisheth sorrow and bale;.20. Haroun er Reshid and the three Poets cccxxxii.When Ibrahim heard this, he let fetch the thieves and said to them, 'Tell me truly, which of you shot the arrow that wounded me.' Quoth they, 'It was this youth that is with us.' Whereupon the king fell to looking upon him and said to him, 'O youth, acquaint me with thy case and tell me who was thy father and thou shalt have assurance from God.' 'O my lord,' answered the youth, 'I know no father; as for me, my father lodged me in a pit [when I was little], with a nurse to rear me, and one day, there fell in upon us a lion, which tore my shoulder, then left me and occupied himself with the nurse and rent her in pieces; and God vouchsafed me one who brought me forth of the pit.' Then he related to him all that had befallen him, first and last; which when Ibrahim heard, he cried out and said, 'By Allah, this is my very son!' And he said to him, 'Uncover thy shoulder.' So he uncovered it and behold, it was scarred.??? If in night's blackness thou hast plunged into the desert's heart And hast denied thine eyes the taste of sleep and its delight,.??? Algates ye are our prey become; this many a day and night Right instantly of God we've craved to be vouchsafed your sight..His story troubled the Sultan's deputy and he was sore enraged against him; so he drew his sword and smiting him, cut off his head; whereupon one recited the following verses:??? Leave rhyming, madman that thou art, lest, bound upon the cross, Thou thy presumption in the stead of abjectness repent..Presently, the princess turned to her maid and bade her fetch them somewhat of food and sweetmeats and dessert and fruits. So Shefikeh brought what she desired and they ate and drank [and abode on this wise] without lewdness, till the night departed and the day came. Then said El Abbas, "Indeed, the day is come. Shall I go to my father and bid him go to thy father and seek thee of him in marriage for me, in accordance with the Book of God the Most High and the Institutes of His Apostle (whom may He bless and keep!) so we may not enter into transgression?" And Mariyeh answered, saying, "By Allah, it is well counselled of thee!" So he went away to his lodging and nought befell between them; and when the day lightened, she improvised and recited the following verses:??? It rests with him to heal me; and I (a soul he hath Must suffer that which irks it), go saying, in my fear.Now there was with him a youth and he said, "By Allah, I was not with him and indeed it is six months since I entered the city, nor did I set eyes on the stuffs until they were brought hither." Quoth we, "Show us the stuffs." So he carried us to a place wherein was a pit, beside the water-wheel, and digging there, brought out the stolen goods, with not a stitch of them missing. So we took them and carried the keeper to the prefecture, where we stripped him and beat him with palm-rods till he confessed to thefts galore. Now I did this by way of mockery against my comrades, and it succeeded.' (142).??? "My soul be thy ransom," quoth I, "for thy grace! Indeed, to the oath that thou swor'st thou wast true."?STORY OF THE OLD WOMAN, THE MERCHANT AND THE KING..93. The Ignorant Man who set up for a Schoolmaster cccccc.??? I'll lay Upon their threshold's dust my cheeks and to my soul,.The First Night of the Month.When the old man heard her words and that wherewith she menaced him, he arose and went out, perplexed and knowing not what he should do, and there met him a Jew, who was his neighbour, and said to him, "O Sheikh, how cometh it that I see thee strait of breast? Moreover, I hear in thy house a noise of talk, such as I use not to hear with thee." Quoth the Muezzin, "Yonder is a damsel who avoucheth that she is of the slave-girls of the Commander of the Faithful Haroun er Reshid; and she hath eaten food and now would fain drink wine in my house, but I forbade her. However she avoucheth that except she drink thereof, she will perish, and indeed I am bewildered concerning my affair." "Know, O my neighbour," answered the Jew, "that the slave-girls of the Commander of the Faithful are used to drink wine, and whenas they eat and drink not, they perish; and I fear lest some mishap betide her, in which case thou wouldst not be safe from the Khalifs wrath." "What is to be done?" asked the Sheikh; and the Jew replied, "I have old wine that will suit her." Quoth the old man, "[I conjure thee] by the right of neighbourship, deliver me from this calamity and let me have that which is with thee!" "In the name of God," answered the Jew and going to his house, brought out a flagon of wine, with which the Sheikh returned to Sitt el Milah. This pleased her and she said to him, "Whence

hadst thou this?" "I got it from my neighbour the Jew," answered he. "I set out to him my case with thee and he gave me this." b. The Enchanted Youth xxi. Therewith Nuzhet el Fuad rejoiced and said, "Indeed, this is an excellent device." [Then Aboulhusn stretched himself out] forthright and she shut his eyes and tied his feet and covered him with the kerchief and did what [else] her lord had bidden her; after which she rent her dress and uncovering her head, let down her hair and went in to the Lady Zubeideh, crying out and weeping. When the princess saw her in this case, she said to her, "What plight is this [in which I see thee]? What is thy story and what maketh thee weep?" And Nuzhet el Fuad answered, weeping and crying out the while, "O my lady, may thy head live and mayst thou survive Aboulhusn el Khelia! For he is dead." The Lady Zubeideh mourned for him and said, "Alas for Aboulhusn el Khelia!" And she wept for him awhile. Then she bade her treasurers give Nuzhet el Fuad a hundred dinars and a piece of silk and said to her, "O Nuzhet el Fuad, go, lay him out and carry him forth." The queen drank off her cup and bestowed on Tuhfeh a dress of cloth-of-pearl, fringed with red rubies, worth twenty thousand dinars, and a tray wherein were ten thousand dinars. When the boy saw what the treasure-seeker had done with him he committed his affair to God (extolled be His perfection and exalted be He!) and abode perplexed concerning his case and said, 'How bitter is this death!' For that indeed the world was darkened on him and the pit was blinded to him. So he fell a-weeping and saying, 'I was delivered from the lion and the thieves and now is my death [appointed to be] in this pit, where I shall die lingeringly.' And he abode confounded and looked for nothing but death. As he pondered [his affair], behold, he heard a sound of water running with a mighty noise; so he arose and walked in the pit, following after the sound, till he came to a corner and heard the mighty running of water. So he laid his ear to the sound of the current and hearing it a great strength, said in himself, 'This is the running of a mighty water and needs must I die in this place, be it to-day or to-morrow; so I will cast myself into the water and not die a lingering death in this pit.' When the king heard his viziers' words, he was exceeding wroth and bade bring the youth, and when he came in to the king, the viziers all cried out with one voice, saying, "O scant o' grace, thinkest thou to save thyself from slaughter by craft and guile, that thou beguilest the king with thy talk and hopest pardon for the like of this great crime which thou hast committed?" Then the king bade fetch the headsman, so he might smite off his head; whereupon each of the viziers fell a-saying, "I will slay him;" and they sprang upon him. Quoth the youth, "O king, consider and ponder these men's eagerness. Is this of envy or no? They would fain make severance between thee and me, so there may fall to them what they shall plunder, as aforetime." And the king said to him, "Consider their testimony against thee." "O king," answered the young man, "how shall they testify of that which they saw not? This is but envy and rancour; and thou, if thou slay me, thou wilt regret me, and I fear lest there betide thee of repentance that which betided Ilan Shah, by reason of the malice of his viziers." "And what is his story?" asked Azadbekht. "O king," replied the youth. Then she drank three cups and filling the old man other three, sang the following verses: So, when they had made an end of eating and drinking, the young man asked his host for the story, and he said, 'Know that in my youth I was even as thou seest me in the matter of loathliness and foul favour; and I had brethren of the comeliest of the folk; wherefore my father preferred them over me and used to show them kindness, to my exclusion, and employ me, in their room [in menial service], like as one employeth slaves. One day, a she-camel of his went astray and he said to me, "Go thou forth in quest of her and return not but with her." Quoth I, "Send other than I of thy sons." But he would not consent to this and reviled me and insisted upon me, till the matter came to such a pass with him that he took a whip and fell to beating me. So I arose and taking a riding-camel, mounted her and sallied forth at a venture, purposing to go out into the deserts and return to him no more. I fared on all my night [and the next day] and coming at eventide to [the encampment of] this my wife's people, alighted down with her father, who was a very old man, and became his guest. So they all arose and repaired to El Anca, who abode in the Mountain Caf. (248) When she saw them, she rose to them and saluted them, saying, 'O my ladies, may I not be bereaved of you!' Quoth Wekhimeh to her, 'Who is like unto thee, O Anca? Behold, Queen Es Shuhba is come to thee.' So El Anca kissed the queen's feet and lodged them in her palace; whereupon Tuhfeh came up to her and fell to kissing her and saying, 'Never saw I a goodlier than this favour.' Then she set before them somewhat of food and they ate and washed their hands; after which Tuhfeh took the lute and played excellent well; and El Anca also played, and they fell to improvising verses in turns, whilst Tuhfeh embraced El Anca every moment. Quoth Es Shuhba, 'O my sister, each kiss is worth a thousand dinars;' and Tuhfeh answered, 'Indeed, a thousand dinars were little for it.' Whereat El Anca laughed and on the morrow they took leave of her and went away to Meimoun's palace. (249). SHEHRZAD AND SHEHRIYAR. Me, till I stricken was therewith, to love thou didst excite, And with estrangement now, alas! heap'st sorrows on my spright. For death in your absence to us was decreed; But, when ye came back, we were quickened anew. Lewdness, The Pious Woman accused of, ii. 5. Girl, The Journeyman and the, ii. 17. Sandhill (132) and down (133) betwixt there blooms a yellow willow-flower, (134) Pomegranate-blossoms (135) and for fruits pomegranates (136) that doth bear. His love he'd have hid, but his tears denounced him to the spy, iii. 42. Now the king's vizier had two daughters, own sisters, the elder of whom had read books and made herself mistress of [all] sciences and studied the writings of the sages and the histories of the boon-companions, (160) and she was possessed of abundant wit and knowledge galore and surpassing apprehension. She heard that which the folk suffered from the king and his despiteous usage of their children; whereupon compassion gat hold upon her for them and jealousy and she besought God the Most High that He would bring the king to renounce that his heresy, (161) and God answered her prayer. Then she took counsel with her younger sister and said to her, 'I mean to contrive somewhat for the liberation of the people's children; and it is that I will go up to the king [and offer myself to him], and when I come to his presence, I will seek thee. When thou comest in to me and the king hath done his occasion [of me], do thou say to me, 'O my sister, let me hear and let the king hear a story of thy goodly

stories, wherewithal we may beguile the waking hours of our night, till we take leave of each other.' 'It is well,' answered the other. 'Surely this contrivance will deter the king from his heresy and thou shalt be requited with exceeding favour and abounding recompense in the world to come, for that indeed thou adventrest thyself and wilt either perish or attain to thy desire.' So the folk resorted to her from all parts and she used to pray God (to whom belong might and majesty) for the oppressed and God granted him relief, and against his oppressor, and He broke him in sunder. Moreover, she prayed for the sick and they were made whole; and on this wise she abode a great space of time. As for her husband, when he returned from the pilgrimage, his brother and the neighbours acquainted him with his wife's affair, whereat he was sore concerned and misdoubted of their story, for that which he knew of her chastity and prayerfulness; and he wept for her loss..Draper's Wife, The Old Woman and the, ii. 55..Meanwhile, news came to his wife that her husband had taken service with King Such-an-one; so she arose and taking her two sons, (for she had given birth to twin boys in his absence,) set out for those parts. As fate would have it, they happened upon an island and her husband came thither that very night in the ship. [When the woman heard of the coming of the ship], she said to her children, 'This ship cometh from the country where your father is; so go ye to the sea-shore, that ye may enquire of him.' So they repaired to the sea-shore and [going up into the ship], fell to playing about it and occupied themselves with their play till the evening..The Fourteenth Night of the Month..They have shut out thy person from my sight, iii. 43..To return to King El Aziz. When his son El Abbas left him, he was desolated for him with an exceeding desolation, he and his mother; and when tidings of him tarried long and the appointed time passed [and the prince returned not], the king caused public proclamation to be made, commanding all his troops to make ready to mount and go forth in quest of his son El Abbas at the end of three days, after which time no cause of hindrance nor excuse should be admitted unto any. So on the fourth day, the king bade number the troops, and behold, they were four-and-twenty thousand horse, besides servants and followers. Accordingly, they reared the standards and the drums beat to departure and the king set out [with his army], intending for Baghdad; nor did he cease to fare on with all diligence, till he came within half a day's journey of the city and bade his troops encamp in [a place there called] the Green Meadow. So they pitched the tents there, till the country was straitened with them, and set up for the king a pavilion of green brocade, broidered with pearls and jewels..132. Sindbad the Sailor and Sindbad the Porter dxxxvi.?? ?? ? Indeed, thou'st told the tale of kings and men of might, Each one a lion fierce, impetuous in the fight,.Things, The King who knew the Quintessence of, i. 239.?? ?? ? God keep the days of love-delight! How dearly sweet they were! How joyous and how solaceful was life in them whilere!..?? ?? ? By God, forgetfulness of her shall never cross my mind, What while I wear the bonds of life nor when of death they're rent.Trust in God, Of, 114..?? ?? ? And if into the briny sea one day she chanced to spit, Assuredly the salt sea's floods straight fresh and sweet would grow..His love on him took pity and wept for his dismay, ii. 210..?? ?? ? Would God thou knewst what I endure for love of thee and how My vitals for thy cruelty are all forspent and dead!..?? ?? ? How many a victim of the pangs of love-liking hath died! Tired is my patience, but of blame my censors never tire..Then will he say to thee, 'Then thou art an ape-leader of the tribe of the mountebanks?' And do thou reply, 'I may in nowise deny my origin, for the sake of thy daughter and in her honour.' The Cadi will say, 'It may not be that thou shalt be given the daughter of a sheikh who sitteth upon the carpet of the Law and whose descent is traceable by genealogy to the loins of the Apostle of God, (267) nor is it seemly that his daughter be in the power of a man who is an ape-dancer, a minstrel.' And do thou rejoin, 'Nay, O Effendi, she is my lawful wife and every hair of her is worth a thousand lives, and I will not let her go, though I be given the kingship of the world.' Then be thou persuaded to speak the word of divorce and so shall the marriage be dissolved and ye be delivered from each other.".Now this was at the beginning of the month, and when it was the end thereof, Aboulhusn longed to drink wine and returning to his former usance, furnished his saloon and made ready food and let bring wine; then, going forth to the bridge, he sat there, expecting one whom he should carouse withal, as of his wont. As he sat thus, behold, up came the Khalif [and Mesrouf] to him; but Aboulhusn saluted them not and said to them, "No welcome and no greeting to the perverters! (31) Ye are no other than devils." However, the Khalif accosted him and said to him, "O my brother, did I not say to thee that I would return to thee?" Quoth Aboulhusn, "I have no need of thee; and as the byword says in verse:.So Iblis drank off his cup, and when he had made an end of his draught, he waved his hand to Tuhfeh, and putting off that which was upon him of clothes, delivered them to her. Amongst them was a suit worth ten thousand dinars and a tray full of jewels worth a great sum of money. Then he filled again and gave the cup to his son Es Shisban, who took it from his hand and kissing it, stood up and sat down again. Now there was before him a tray of roses; so he said to her 'O Tuhfeh sing upon these roses.' Harkening and obedience,' answered she and sang the following verses:.Now the king was leaning back; so he sat up and said, 'Tell me of this.' 'It is well,' answered the tither. 'I go to the man whom I purpose to tithe and circumvent him and feign to be occupied with certain business, so that I seclude myself therewith from the folk; and meanwhile the man is squeezed after the foulest fashion, till nothing is left him. Then I appear and they come in to me and questions befall concerning him and I say, "Indeed, I was ordered worse than this, for some one (may God curse him!) hath slandered him to the king." Then I take half of his good and return him the rest publicly before the folk and send him away to his house, in all honour and worship, and he causeth the money returned to be carried before him, whilst he and all who are with him call down blessings on me. So is it published in the city that I have returned him his money and he himself saith the like, so he may have a claim on me for the favour due to whoso praiseth me. Then I feign to forget him till some time (242) hath passed over him, when I send for him and recall to him somewhat of that which hath befallen aforetime and demand [of him] somewhat privily. So he doth this and hasteneth to his dwelling and sendeth what I bid him, with a glad heart. Then I send to another man, between whom and the other is enmity, and lay hands upon him and feign to the first man that it is

he who hath traduced him to the king and taken the half of his good; and the people praise me.' (243).? ? ? ? ? When the flies light on food, from the platter my hand I raise, though my spirit should long for the fare;

[Mimoires de la Sociiti Impiriale Des Sciences Des Sciences de LAgriculture Et Des Arts de Lille Vol 4 Annie 1867](#)

[Aristoteles Seine Akademischen Zeitgenossen Und Nichsten Nachfolger Vol 1](#)

[Guia del Midico Practico O Resumen General de Patologia Interna y de Terapiutica Aplicadas Vol 1](#)

[Cours de Liturgie Romaine Ou Explication Historique Littirale Et Mystique Des Cirimonies de Liglise Vol 2 A LUsage Du Clergi Proligomines](#)

[Messe Briviaire Rituel La Messe](#)

[Goethes Simmtliche Werke Vol 24 of 30](#)

[Cancioneiro Vol 1 Flores E Amores](#)

[Bibliothique de licole Des Chartes 1865 Vol 1 Revue dirudition Consacrie Spicialment a litude Du Moyen Age](#)

[Hesiodi Carmina Apollonii Argonautica Musii Carmen de Herone Et Leandro Coluthi Raptus Heleni Quinti Posthomerica Tryphiodori Excidium](#)

[ILII Tzetzae Antehomerica Etc](#)

[El Separatismo En Cataluia Sociologia Aplicada Critica del Catalanismo Segin El Anilisis de Los Hechos](#)

[Das Leben D Friedrich August Gotttreu Tholucks 1826-1877 Vol 2](#)

[Geschichte Des Achtzehnten Jahrhunderts Und Des Neunzehnten Bis Zum Sturz Des Franzisischen Kaiserreichs Vol 2 Mit Besonderer Ricksicht](#)

[Auf Geistige Bildung Bis Zum Allgemeinen Frieden Um 1763](#)

[Monatshefte Fir Praktische Dermatologie Vol 31 1900 Juli Bis Dezember](#)

[Allgemeine Encyclopidie Der Wissenschaften Und Kinste Vol 6 In Alphabetischer Folge Von Genannten Schriftstellern Azneikunde-Azzolini](#)

[Dictionnaire Du Sport Franiais Courses Chevaux Entrainement Langue Du Turf Cilibritis Du Turf Paris Et Parieurs Riglements Hippodromes](#)

[Grenzboten 1896 Vol 55 Die Zeitschrift Fir Politik Litteratur Und Kunst Viertes Vierteljahr](#)

[Bibliothique de Licole Des Chartes 1845-1846 Vol 2 Revue Dirudition Consacrie Principalement A Litude Du Moyen Age](#)

[Grand Dictionnaire International de la Propriiti Industrielle Au Point de Vue Du Nom Commercial Des Marques de Fabrique Et de Commerce Et de la Concurrence Diloyale Vol 1 Contenant Les Lois La Jurisprudence Et Les Conventions de Riciprociti de T](#)

[itudes Liturgiques Vol 1 itude PRiliminaire Du Droit Liturgique Et de Ses Rapports Avec Les Plus Importantes Questions Ecclesiastiques](#)

[Torso Vol 2 of 2 Kunst Kinstler Und Kunstwerke Des Griechischen Und Rimischen Alterthums](#)

[Mimoires de la Sociiti Archiologique de Touraine Vol 20 Premier Trimestre de 1858](#)

[Eisenbahnrechtliche Entscheidungen Der sterreichischen Und Ungarischen Gerichte 1894 Vol 8](#)

[Vie de M Daguerre Fondateur Du Siminaire de Larressore Avec LHistoire Du Diocise de Bayonne Depuis Le Commencement Du Dernier Siicle Jusqui La Rivolution Franiaise](#)

[Della Ragion Di Stato Libri Dieci Con Tre Libri Delle Cause Della Grandezza E Magnificenza Delle Citti](#)

[Geschichte Der Induktiven Wissenschaften Der Astronomie Physik Mechanik Chemie Geologie EC Von Der Frihesten Bis Zu Unserer Zeit Vol 3](#)

[Revue Belge de Numismatique Et de Sigillographie 1923 Vol 75 Publii Sous Les Auspices de la Sociiti Royale de Numismatique de Belgique](#)

[Philosophie Religieuse Et Morale Des Hibreux Job Les Proverbes LEcclisiaste LEcclisiastique La Sapience Contes Moraux Baruch Manassi](#)

[Annales de LInstitut Ocianographique 1914 Vol 6](#)

[Annales Agronomiques 1900 Vol 26 Publiie Sous Les Auspices Du Ministire de LAgriculture \(Direction de LAgriculture\)](#)

[Mimoires de la Sociiti Des Sciences Physiques Et Naturelles de Bordeaux 1882 Vol 4](#)

[Histoire de IOrfivrerie Franiaise](#)

[Natur Und ibernatur Vol 2 Geist Und Leben Des Christentums](#)

[Cidigo Civil Comentado y Concordado Extensamente Con Arreglo i La Nueva Ediciin Oficial Vol 1 de Las Leyes Sus Efectos y Reglas Generales Par Su Aplicaciin Espaiolas y Extranjeros Nacimiento y Extinciin de la Personalidad Civil Domicilio](#)

[Annales de la Sociiti Archiologique de Namur 1905 Vol 25](#)

[Manuel Pratique Diconomie Social Guide Pour La Formation Et LOrganisation de Syndicats Agricoles Associations Syndicats Professionnels Sociitis COOPiratives \(Consommation Cridit Production\) Jardins Ouvriers Sociitis DHabitations a Bon Mar](#)

[Inventaire Des Archives de LUniversiti de Caen Conservies Aux Archives Departementales Du Calvados Vol 1 Articles 1-86](#)

[Neue Allgemeine Deutsche Bibliothek Vol 41 Erstes Stick Erstes Bis Viertes Heft](#)

[Theatre Des Nouveautis Montreal Saison 1902-03](#)

[Zeitschrift Fir Wissenschaftliche Theologie 1878 Vol 21](#)

[Proselyt Oder Beantwortung Der Frage OB Die Austilgung Aller Rimischkatholischen Ordensminche Dem Allgemeinen Staate Mehr Nitzlich ALS Schidlich Sey? Vol 2 Der Erstes Stick](#)

[Obras del M Fr Luis de Leon de la Orden de San Austin Vol 1 Reconocidas y Cotejadas Con Varios Manuscritos Autinticos Exposicion del Libro de Job](#)

[Mimoires de la Sociiti Du Musium dHistoire Naturelle de Strasbourg 1835 Vol 2](#)

[Nouvelle Collection Des Mimoires Pour Servir a LHistoire de France Depuis Le Xiiie Siicle Jusqui La Fin Du Xviii Vol 10 Pricidis de Notices Pour Caracteriser Chaque Auteur Des Mimoires Et Son ipoque Suivis de LAnalyse Des Documents Histo](#)

[ACTA Societatis Scientiarum Fennici Vol 31](#)

[Archiv Fir Hygiene 1883 Vol 1](#)

[Nicropoles Puniqes de Carthage Vol 2 itudes Diverses](#)

[Geschichte Von Groibritannien Vol 3 Von Henrich Dem Zweyten An Bis Auf Johann](#)

[Archiv Fir Mineralogie Geognosie Bergbau Und Hittenkunde 1839 Vol 12](#)

[Geschichte Der Kinigreiche Dalmatien Kroatien Szlavonien Servien Raszien Bosnien Rama Und Des Freystaats Ragusa](#)

[Denkwirdigkeiten Von Jakob Casanova Von Seingalt Vol 1 Von Ihm Selbst Geschrieben](#)

[Chroniques Pittoresques Et Critiques de LOeil de Boeuf Vol 1 Des Petits Appartements de la Cour Et Des Salons de Paris Sous Louis XIV La Rigence Louis XV Et Louis XVI](#)

[Deutsche Reichstagsakten Unter Kinig Ruprecht Vol 1 1400-1401](#)

[D E Wagners Geschichte Des Russischen Reiches Von Den iltesten Bis Auf Die Neuesten Zeiten Vol 1 Neu Bearbeitet Und Bis Zum Tilsiter Frieden Fortgesetzt](#)

[Aurea Practica Libellorum Petri Jacobi Aurelianensis I C Clariss Et Pratici Celeberrimi In Qua EA Quae Ad Actionum Recte Instituendum Rationem Etiam in Quocunque Negociorum Genere AC Aliis Ad Praxim Forensem Pertinent Ex Fundamentis Iuris Qu](#)

[Gallerie Interessanter Personen Oder Schilderung Des Lebens Und Charakters Der Thaten Und Schicksale Berihmter Und Berichtigter Menschen Der iltern Und Neuern Zeit](#)

[Catalogue Des Manuscrits Grecs de la Bibliothique de LEscorial](#)

[Darstellung Des Erzherzogthums Oesterreich Unter Der Ens Durch Umfassende Beschreibung Aller Ruinen Schlisser Herrschaften Stidte Mirkte Dirfer Rotten c c Vol 1 Topographisch Statistisch Genealogisch Historisch Bearbeitet Und Nach Den](#)

[Schlesisches Kirchenblatt 1851 Vol 17 Eine Zeitschrift Fir Katholiken Aller Stinde Zur Befirderung Des Religiisen Sinnes](#)

[Dictionnaire Miniralogique Et Hydrologique de la France Vol 2 Partie Premiere Des Fontaines Minerales](#)

[Neues Historisch-Biographisches Handwirterbuch Vol 6 Oder Kurzgefaite Geschichte Aller Personen Welche Sich Durch Talente Tugenden Erfindungen Irrthimer Verbrechen Oder Irgend Eine Merkwirdige Handlung Von Erschaffung Der Welt Bis Auf Gegenwi](#)

[Cuerpo de Leyes de la Republica de Colombia Vol 1 Comprende La Constitucion y Leyes Sancionadas Por El Primer Congreso Jeneral En Las Sesiones Que Celebri Desde El 6 de Mayo Hasta El 14 de Octubre de 1821](#)

[Archiv Der Mathematik Und Physik 1854 Vol 23 Mit Besonderer Ricksicht Auf Die Bedirfnisse Der Lehrer an Hiheren Unterrichtsanstalten](#)

[Arbeiterversicherungsgesetze Vol 3 Textausgabe Mit Einleitung Anmerkungen Und Den Wichtigsten Ausfuhrungsbestimmungen](#)

[Krankenversicherungsgesetz](#)

[Auli Persi Flacci Satirarum Liber Isaacus Casaubonus Recensuit Et Commentario Libro Illustrauit Ad Virum Amplissimum D Achillem Harlium Senatus Principem](#)

[Deutsche Erzihlungen Vol 1](#)

[LApprentissage En Suisse](#)

[Bltter Fr Rechtsanwendung 1873 Vol 38 Zunchst in Bayern](#)

[Oeuvres de Bossuet ivique de Meaux Vol 13 Revues Sur Les Manuscrits Originaux Et Les iditions Les Plus Correctes](#)

[Zeitschrift Fir Mathematischen Und Naturwissenschaftlichen Unterricht 1897 Vol 28 Ein Organ Fir Methodik Bildungsgehalt Und Organisation Der Exakten Unterrichtsficher an Gymnasien Realschulen Lehrerseminarien Und Gehobenen Birgerschulen](#)

[Gazette Des Beaux-Arts Table Alphabetique Et Analytique Noms Matieres Gravures Du Tome XVI Au Tome XXV \(1864-1868\)](#)

[Fifth Census of Canada 1911 Vol 1 Areas and Population by Provinces Districts and Subdistricts](#)

[de la Recherche de la Veriti Oi LOn Traitte de la Nature de LEsprit de LHomme Et de LUsage Quil En Doit Faire Pour iViter LErreur Dans Les Sciences Vol 1](#)

[Antologia del Centenario Vol 1 Estudio Documentado de la Literatura Mexicana Durante El Primer Siglo de Independencia Primera Parte \(1800-1821\)](#)

[OESTerreichische Botanische Zeitschrift 1908 Vol 58](#)

[Repertorium Fir Kunstwissenschaft 1899 Vol 22](#)

[Neuer Anzeiger Fur Bibliographie Und Bibliothekwissenschaft 1860](#)

[Traite General Du Commerce Vol 1 Contenant Des Observations Sur Le Commerce Des Principaux Etats de LEurope](#)
[Manuel Du Briviaire Romain Vol 3 Oi Sont Exposies Clairement Et Methodiquement Les Raisons Historiques Et Mystiques Des Heures
Canoniales Contenant IExplication Des Mysteres de IOffice Appelli Le Propre Des Saints](#)
[Geschichte Der Neuern Sprachenkunde Vol 1](#)
[Recueil Giniral En Matiire de Notariat Et de Jurisprudence Pour Le Grand-Duchi de Luxembourg Vol 3 Avec Le Concours de Plusieurs Magistrats
Et Jurisconsultes Nos 638 i 871](#)
[Zeitschrift Fir Mathematischen Und Naturwissenschaftlichen Unterricht 1884 Ein Organ Fir Methodik Bildungsgehalt Und Organisation Der
Exakten Unterrichtsficher an Gymnasien Realschulen Lehrerseminarien Und Gehobenen Birgerschulen Finfzehnter Ja](#)
[Flore Des Environs de Paris Ou Distribution Mithodique Des Plantes Qui y Croissent Naturellement Faite DApris Le Systime de Linnie Avec Le
Nom Et La Description de Chacune En Latin Et En Franiais LIndication de Leur Lieu Natal de Leur Durie](#)
[Internationales Archiv Fir Schulhygiene Archives Internationales DHygiene Scolaire International Magazine of School Hygiene 1907 Vol 3](#)
[Annual Report of Program Activities National Institute of Arthritis Diabetes and Digestive and Kidney Diseases Fiscal Year 1982](#)
[Jahresbericht iber Die Fortschritte Der Classischen Alterthumswissenschaft Vol 79 Zweiundzwanzigster Jahrgang 1894 Erste Abteilung
Griechische Klassiker](#)
[Archiv Fir Die Gesamte Naturlehre 1826 Vol 9](#)
[Rheinisches Museum Fir Philologie Vol 39](#)
[Dictionnaire Des Ventes dArt Faites En France Et A Ietranger Pendant Les XVIII Et XIX Siecles Vol 7 Tableaux Dessins Estampes Aquarelles
Miniatures Pastels Gouaches Sepias Fusains Emaux Eventails Peints Et Vitraux S-Z](#)
[Photographische Einzelaufnahmen Antiker Sculpturen Nach Auswahl Und Mit Text](#)
[Opere Di Giorgio Vasari Pittore E Architetto Aretino Vol 1](#)
[La Instruccin Pblica En Chile Desde Sus Or-Genes Hasta La Fundacin de la Universidad de S Felipe](#)
[Commentaires de S Thomas DAquin Sur Toutes Les Eptres de S Paul Vol 5 Traduction Francais Avec Le Texte Accompagnes de Sommaires de
Notes DEclaircissements Et PRecedee DUne Notice Abregee Des Travaux Evangeliques de LAPotre](#)
[Geschichte Der Spanischen Dichtkunst Aus Dem Spanischen UEberfetzt Und Mit Anmerkungen Erlautert](#)
[Histoire Ancienne Des Egyptiens Des Carthaginois Des Assyriens Des Babyloniens Des Medes Et Des Perses Des Macedoniens Des Grecs Vol 9](#)
[Gotthilf Heinrich Schubert in Seinen Briefen Ein Lebensbild](#)
[Minutes Public Utilities Commission 1935 Resolutions 705 to 1179 Pages 524 to 809](#)
[Dinische Schaubihne Vol 1](#)
[Christliche Kirchengeschichte Vol 24](#)
[Mazarin Et Colbert Vol 1](#)
[Sancti Aurelii Augustini Hipponensis Episcopi Opera Omnia Vol 16 Multis Sermonibus Ineditis Aucta Et Locupletata](#)
[Bullettino Di Archeologia Cristiana](#)
